

# Aurum

FINE PORCELAIN STONEWARE



CONTEMPORARY MATERIAL MADE IN ITALY

**CENTURY**<sup>®</sup>  
FINCIBEC GROUP



### CONTEMPORARY MATERIAL MADE IN ITALY

The CENTURY company specialises in fine porcelain stoneware with a contemporary innovative aesthetic, created with latest-generation technological processes. CENTURY products are intended for public, commercial, industrial and technical buildings as well as for private homes. The collections in the Century catalogue offer inimitable performance and application scope, to respond to the technological and design needs of architects and designers.

### MATERIA CONTEMPORANEA MADE IN ITALY

CENTURY è un'azienda specializzata nella produzione di materiali in gres fine porcellanato dall'estetica attuale ed innovativa, creati attraverso processi tecnologici di ultima generazione. CENTURY si rivolge all'edilizia pubblica, commerciale, industriale, tecnica oltre che residenziale. Le esigenze tecnologiche e progettuali espresse da architetti e designer trovano risposte puntuali nelle sue proposte, attraverso collezioni inimitabili per prestazioni d'uso e possibilità applicative.

### INDEX | INDICE

# Aurum



**NUX** \_\_\_\_\_ pag. 08



**ARTIS + EBUR** \_\_\_\_\_ pag. 14



**EBUR + ARTIS WALL** \_\_\_\_\_ pag. 20



**EBUR** \_\_\_\_\_ pag. 26



**CANDOR** \_\_\_\_\_ pag. 32

# FINE PORCELAIN STONEWARE. A SAFE CHOICE

IL GRES  
PORCELLANATO.  
UNA SCELTA SICURA

FINE PORCELAIN STONWARE IS CREATED OUT OF A BLEND OF TOP-QUALITY RAW MATERIALS, APPROPRIATELY PROCESSED AND FIRED AT A TEMPERATURE TILL 1250°C TO GURANTEE COMPLETE VITRIFICATION.

PORCELAIN STONWARE PRODUCTS OFFER OUTSTANDING HARDNESS, RESISTANCE, COMPACTNESS, NON-ABSORBENCY AND FROST-PROOFING, MAKING THEM UNIQUELY HIGH-PERFORMING MATERIALS FOR USE IN ARCHITECTURE IN A GREAT VARIETY OF DIFFERENT CONTEXTS.

IL GRES FINE PORCELLANATO NASCE DA UN MIX DI MATERIE PRIME PREGIATE, OPPORTUNAMENTE LAVORATE E SOTTOPOSTE A COTTURA A UNA TEMPERATURA FINO A 1250°C CHE NE GARANTISCE LA PERFETTA GREIFICAZIONE.

I PRODOTTI IN GRES PORCELLANATO PRESENTANO CARATTERISTICHE DI ECCEZIONALE DUREZZA, RESISTENZA, COMPATTEZZA, INASSORBENZA E INGELIVITÀ CHE LI RENDE INIMITABILI, PER PRESTAZIONI, NELL'IMPIEGO IN ARCHITETTURA NEI PIÙ SVARIATI AMBITI DI UTILIZZO.

This communication is done in partnership with  
Questa comunicazione è realizzata in partnership con  
**ceramica**.info  
www.ceramica.info

**IT DOES  
NOT BURN**  
NON BRUCIA  
**ENVIRONMENT  
FRIENDLY**  
AMA  
L'AMBIENTE  
**SAFE**  
SICURO

**HYGIENIC**  
IGIENICO

**LONG  
LASTING**  
DURA  
A LUNGO

**VERSATILE**  
VERSATILE

**RESISTANT**  
RESISTENTE

**STABLE**  
STABILE

# Aurum

An intimate connection between architecture, technology and nature. In the Aurum collection, porcelain stoneware interprets the beauty of travertine, with the typical cloud effects that emerge when the stone is cross-cut. Powerfully expressive surfaces, whose wealth of nuances and colour variations describe materials sourced from different quarries. With its classic and multi-format laying solutions, Aurum enhances every indoor and outdoor surface. Its soft luminous colours evoke the atmospheres of Mediterranean Europe and buildings designed to blend harmoniously with the natural landscape.

Un'intima connessione tra architettura, tecnologia e natura. Nella collezione Aurum il gres porcellanato interpreta la bellezza del travertino, con le tipiche nuvolature che questo materiale offre al taglio "in falda". Superfici dalla vigorosa espressività, ricche di sfumature e variazioni cromatiche, che raccontano di materie provenienti da cave estrattive diverse. Aurum si presta a valorizzare superfici per interni ed esterni, con soluzioni di posa classiche e multiformato. I colori, morbidi e luminosi, richiamano le atmosfere dell'Europa mediterranea, e opere rispettose del paesaggio in totale armonia con la natura.



WATCH THE VIDEO



**ARTIS**

**EBUR**

**NUX**

**CANDOR**

# Aurum

FINE PORCELAIN STONEWARE  
GRES FINE PORCELLANATO

**NATURAL SURFACE RECTIFIED**  
SUPERFICIE NATURALE RETTIFICATA

± 9 mm

**COLORS | COLORI**



CANDOR



EBUR

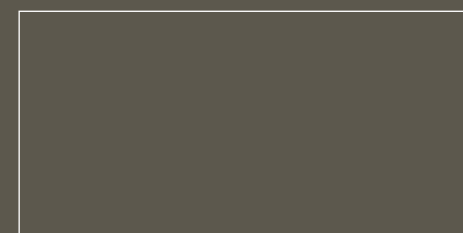


NLUX

The natural finish captures the original essence of the material and underlines its aesthetic qualities, such as colouring, veins and textures. Resistant and versatile, the natural surface finish is recommended for use on floors and walls in residential, commercial and public high traffic areas.

# IN

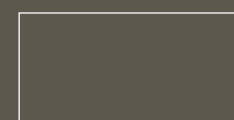
**SIZES | FORMATI**



**60x120 cm**  
24"x47"



**60x60 cm**  
24"x24"



**30x60 cm**  
12"x24"



**30x30 cm**  
12"x12"

La finitura naturale permette di cogliere l'originale essenza materica del prodotto esaltandone le qualità estetiche, incluse le colorazioni e le eventuali venature e texture. Resistente e versatile, questa superficie è indicata per la posa a pavimento e a parete negli spazi residenziali, commerciali e pubblici ad alto traffico.

# OUT

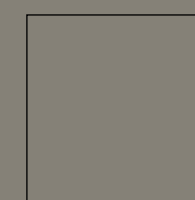
**GRIP SURFACE**  
SUPERFICIE GRIP

± 10 mm

**COLORS | COLORI**



EBUR



**50x50 cm**  
20"x20"



NLUX



**25x50 cm**  
10"x20"



ARTIS



**25x25 cm**  
10"x10"

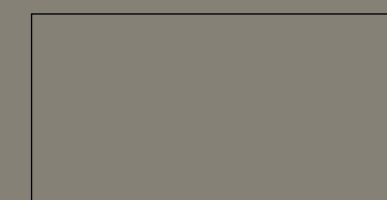
**GRIP SURFACE**  
SUPERFICIE GRIP

± 20 mm

**SIZES | FORMATI**



EBUR



**50x100 cm**  
20"x40"

The Grip surface offers the perfect combination of beauty, dependability and safety for outdoor pavements, public and commercial spaces, and pathways on private land specifically requiring high resistance to temperature excursions, frost, damp and fire. This type of surface can withstand considerable static and dynamic loads. It has a high friction coefficient and a non-slip surface. It offers a high degree of resistance to stains, solvents, cleaning products, acids and salt. It is unaffected by moss or mould. Easy cleaning. Fincibec ISO 13006 Bla porcelain stoneware with a high level of vitrification is unalterable over time and offers the best possible response to all requirements, while guaranteeing visual continuity between indoors and outdoors in the case of product lines available with multiple surface finishes.

La superficie Grip è il giusto connubio tra estetica, affidabilità e sicurezza ed è idonea per la realizzazione di pavimentazioni delle aree esterne, degli spazi pubblici, commerciali e dei passaggi delle aree private dove sono richiesti requisiti specifici. Alta resistenza agli sbalzi termici, al gelo, all'umidità e al fuoco. Idoneità a sopportare notevoli carichi statici e dinamici. Elevato coefficiente di attrito e sicurezza alla scivolosità. Forte resistenza alle macchie, ai solventi, ai detersivi, agli acidi, al sale. Inattaccabilità da muffe e muschi. Facile pulibilità. Il gres porcellanato Fincibec ISO 13006 Bla, ad elevata greificazione ed inalterabile nel tempo, risponde nel modo migliore a tutte queste necessità garantendo inoltre per le serie con più finiture superficiali continuità visiva tra gli ambienti interni ed esterni.



**stone that  
expresses  
warmth**  
la materia  
esprime calore

NUX





**SETTING REALIZED WITH - AMBIENTE REALIZZATO CON:**  
NUX 60x120 cm natural - 24"x47"

NUX 50x50 cm grip - 20"x20" | NUX 25x50 cm grip - 10"x20" | NUX 25x25 cm grip - 10"x10"



XUR





ARTIS  
EBUR

**the rich  
expressiveness  
of history**

la ricchezza  
espressiva  
della storia





**SETTING REALIZED WITH - AMBIENTE REALIZZATO CON:**  
EBUR 60x60 cm natural - 24"x24"

ARTIS 50x50 cm grip - 20"x20" | ARTIS 25x50 cm grip - 10"x20" | ARTIS 25x25 cm grip - 10"x10"

Aurum

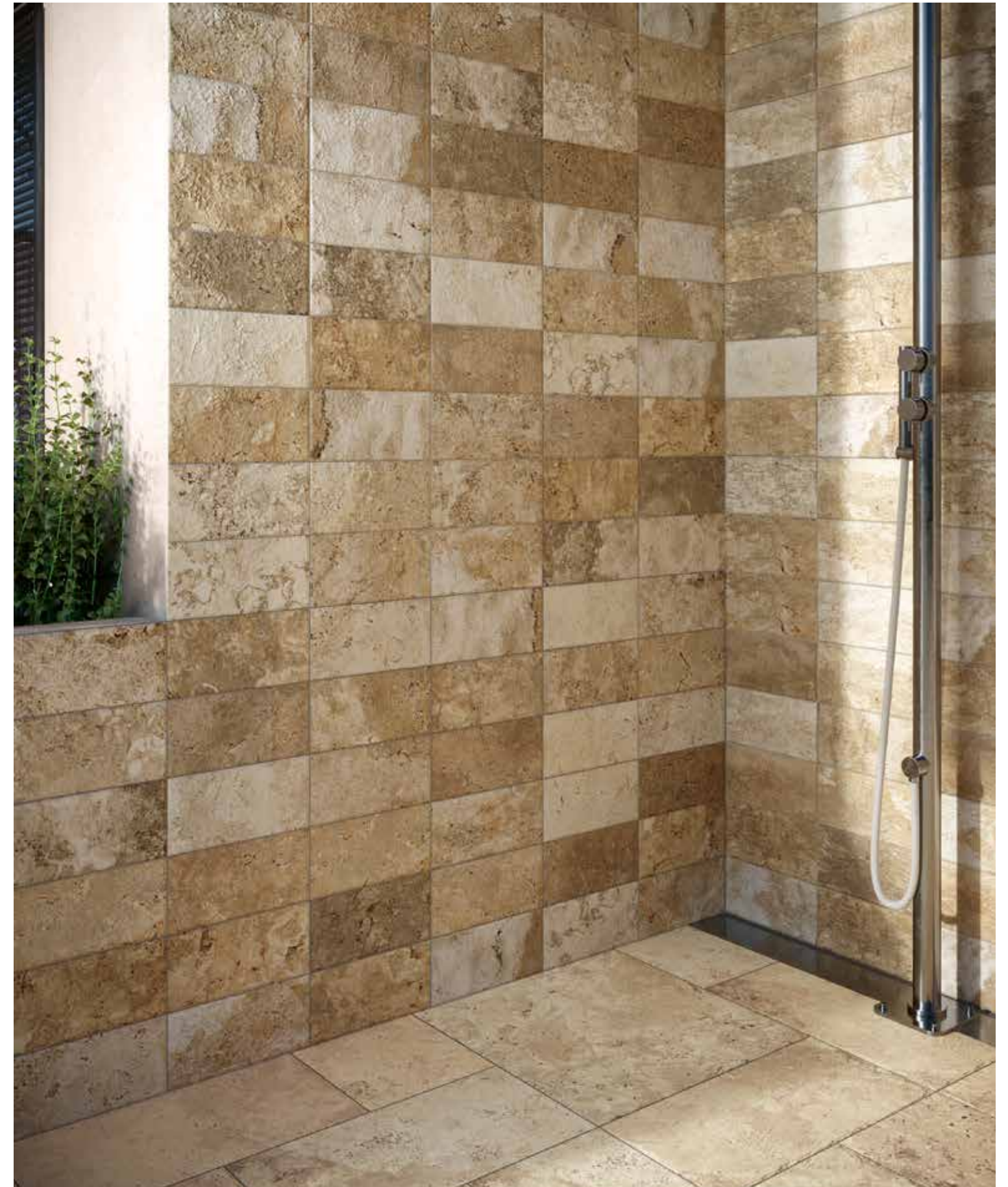
ARTIS  
AURUM





**EBUR  
ARTIS**<sub>wall</sub>

**plays of  
elegance**  
giochi  
di eleganza





**SETTING REALIZED WITH - AMBIENTE REALIZZATO CON:**  
EBUR 60x120 cm natural - 24"x47"  
EBUR 50x50 cm grip - 20"x20" | EBUR 25x50 cm grip - 10"x20" | EBUR 25x25 cm grip - 10"x10"  
ARTIS WALL 12,3x25 cm struct. - 5"x10"



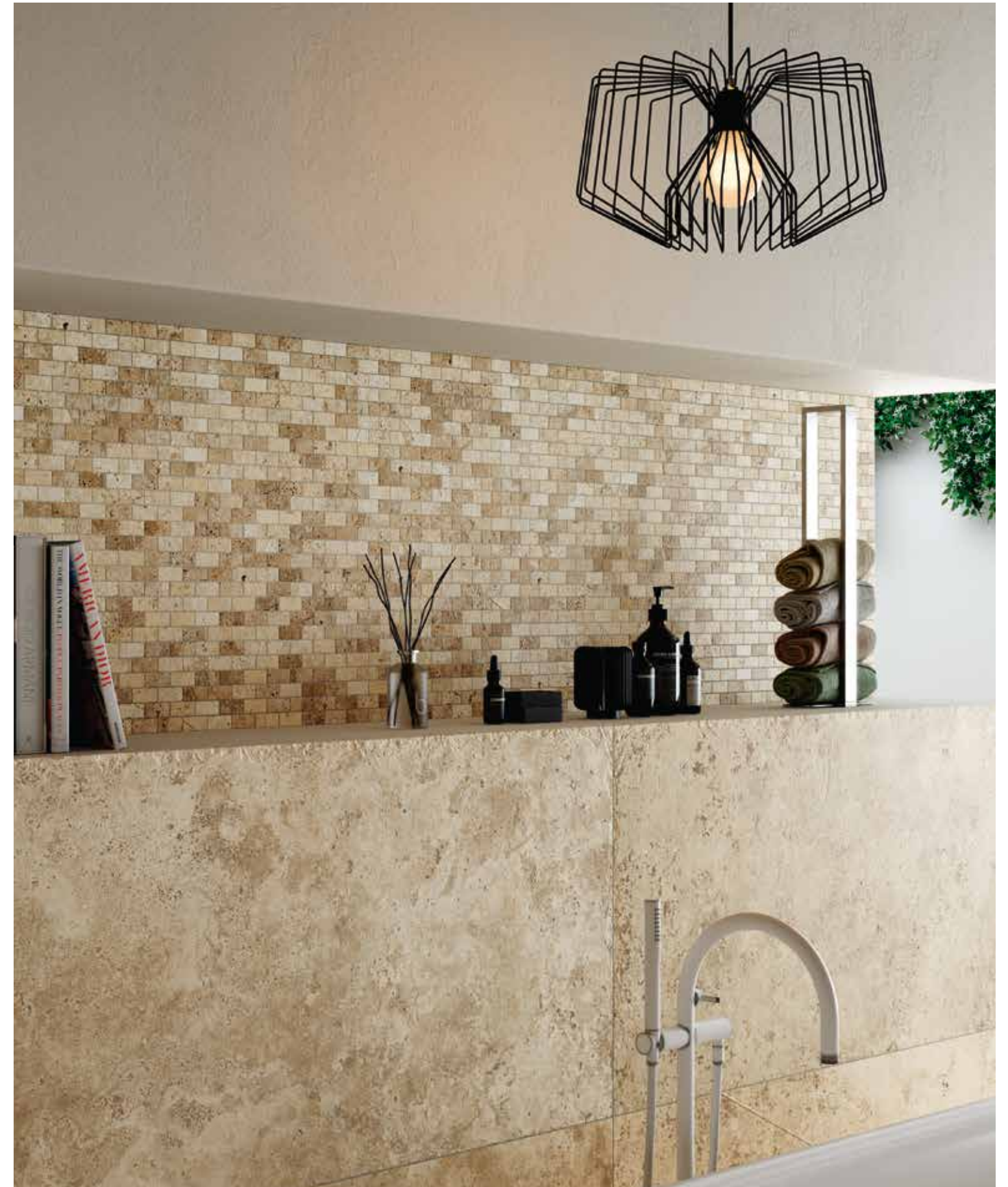
# ARTISwall



# EBUR

**surfaces and  
colour for your  
living space**

superfici  
e colore  
per il tuo spazio





**SETTING REALIZED WITH - AMBIENTE REALIZZATO CON:**

EBUR 60x120 cm natural - 24"x47"  
EBUR 60x60 cm natural - 24"x24" | EBUR 30x60 cm natural - 12"x24" | EBUR 30x30 cm natural - 12"x12"  
EBUR 50x50 cm grip - 20"x20" | Muretto EBUR-NUX su rete 30x30 natural - 12"x12"



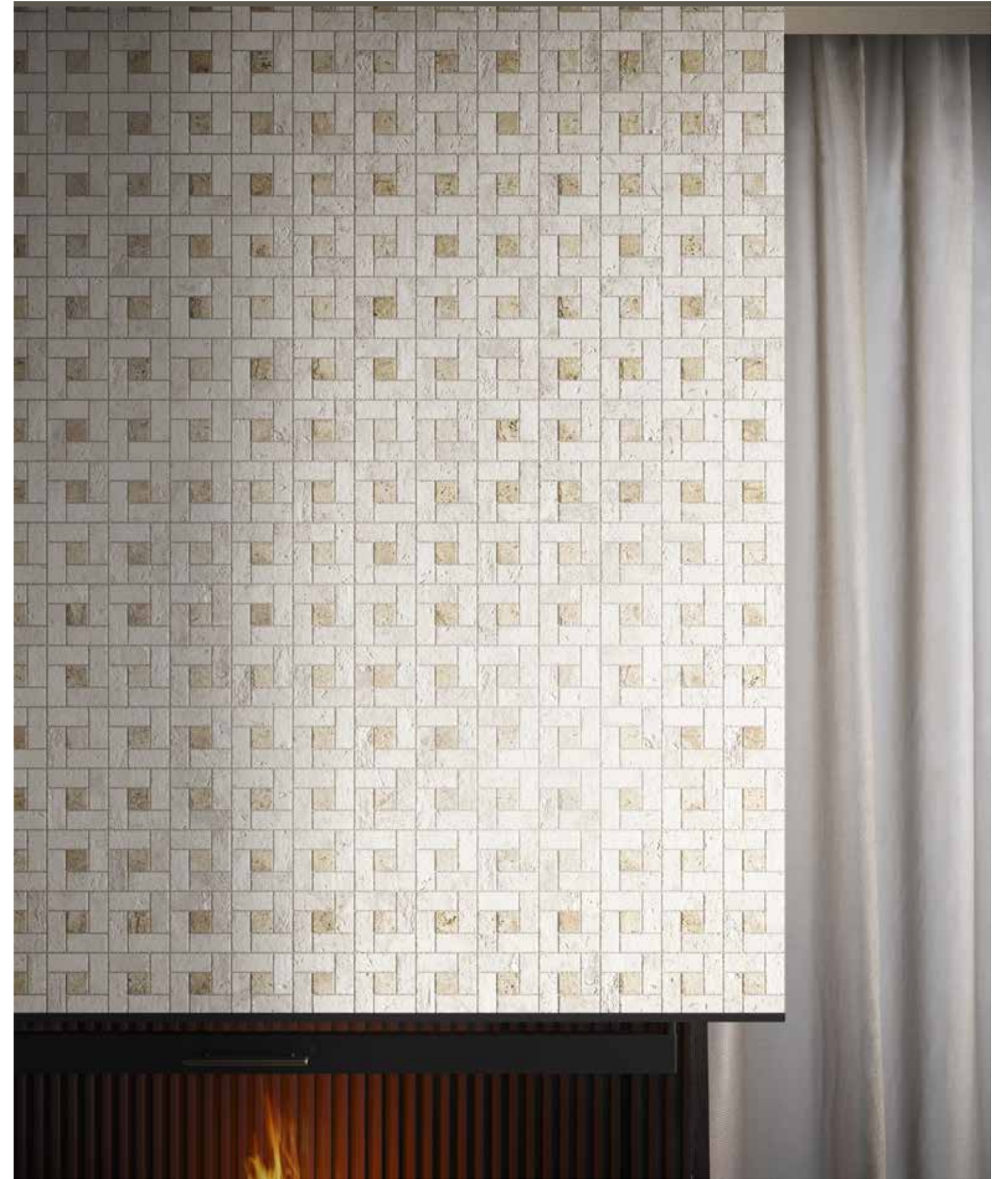


# EBUR



# CANDOR

**decorate  
with light**  
arredare  
con luce





**SETTING REALIZED WITH** - AMBIENTE REALIZZATO CON:  
CANDOR 60x120 cm natural - 24"x47"  
Riquadro CANDOR-NUX su rete 30x30 natural - 12"x12"



# CANNOR

EBUR



NUX



ƒ <sub>9 mm</sub> NATURAL SURFACE RECTIFIED SUPERFICIE NATURALE RETTIFICATA			
<b>60x120 cm</b>	24"x47"	124801	■ 93
<b>60x60 cm</b>	24"x24"	124804	■ 69
<b>30x60 cm</b>	12"x24"	124807	■ 63
<b>30x30 cm</b>	12"x12"	124810	■ 73

ƒ <sub>10 mm</sub> GRIP SURFACE SUPERFICIE GRIP			
<b>50x50 cm</b>	20"x20"	124793	■ 63
<b>25x50 cm</b>	10"x20"	124771	■ 63
<b>25x25 cm</b>	10"x10"	124813	■ 63
ƒ <sub>20 mm</sub> GRIP SURFACE TWO SUPERFICIE GRIP			
<b>50x100 cm</b>	20"x40"	130017	■ 133
<b>50x100 cm rett.</b>	20"x40"	130018	■ 151

ƒ <sub>9 mm</sub> NATURAL SURFACE RECTIFIED SUPERFICIE NATURALE RETTIFICATA			
<b>60x120 cm</b>	24"x47"	124800	■ 93
<b>60x60 cm</b>	24"x24"	124803	■ 69
<b>30x60 cm</b>	12"x24"	124806	■ 63
<b>30x30 cm</b>	12"x12"	124809	■ 73

ƒ <sub>10 mm</sub> GRIP SURFACE SUPERFICIE GRIP			
<b>50x50 cm</b>	20"x20"	124792	■ 63
<b>25x50 cm</b>	10"x20"	124770	■ 63
<b>25x25 cm</b>	10"x10"	124812	■ 63

CANDOR



9 mm <b>NATURAL SURFACE RECTIFIED</b> SUPERFICIE NATURALE RETTIFICATA			
<b>60x120 cm</b>	24"x47"	124802	■ 93
<b>60x60 cm</b>	24"x24"	124805	■ 69
<b>30x60 cm</b>	12"x24"	124808	■ 63
<b>30x30 cm</b>	12"x12"	124811	■ 73

ARTIS



10 mm <b>GRIP SURFACE</b> SUPERFICIE GRIP			
<b>50x50 cm</b>	20"x20"	124794	■ 63
<b>25x50 cm</b>	10"x20"	124772	■ 63
<b>25x25 cm</b>	10"x10"	124814	■ 63

10 mm <b>ARTIS WALL STRUCTURED SURFACE</b> SUPERFICIE STRUTTURATA			
<b>12,3x25 cm</b>	5"x10"	125497	■ 163



**125108** | EBUR Mosaico su rete  
4,7x4,7 cm 1,8"x1,8"  
30x30 cm 12"x12"  
■ 253



**125102** | NUX Mosaico su rete  
4,7x4,7 cm 1,8"x1,8"  
30x30 cm 12"x12"  
■ 253



**125109** | CANDOR Mosaico su rete  
4,7x4,7 cm 1,8"x1,8"  
30x30 cm 12"x12"  
■ 253

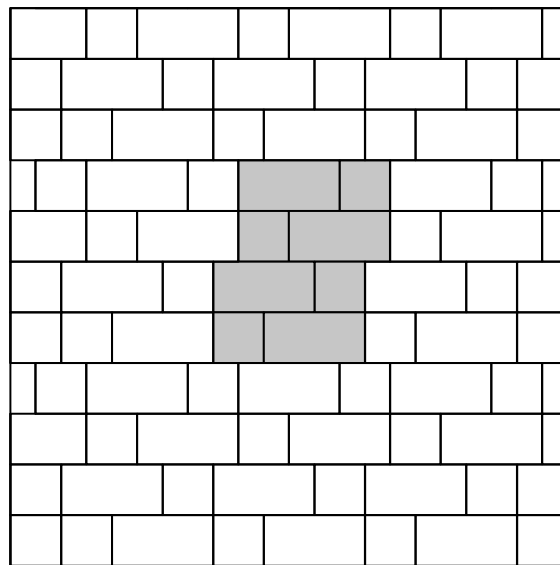


**125441** | Muretto su rete  
5x2 cm - 2"x0,7"  
EBUR - NUX  
30x30 cm 12"x12"  
■ 329



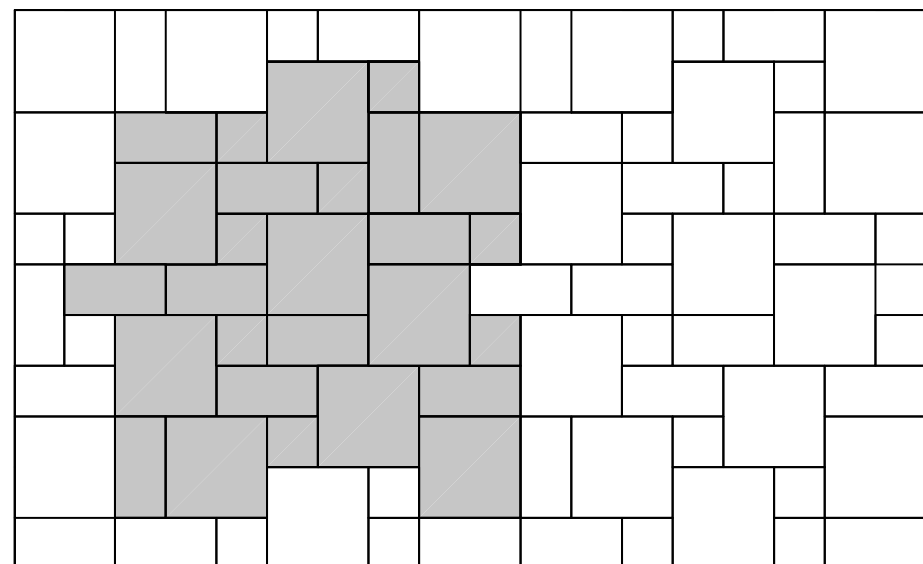
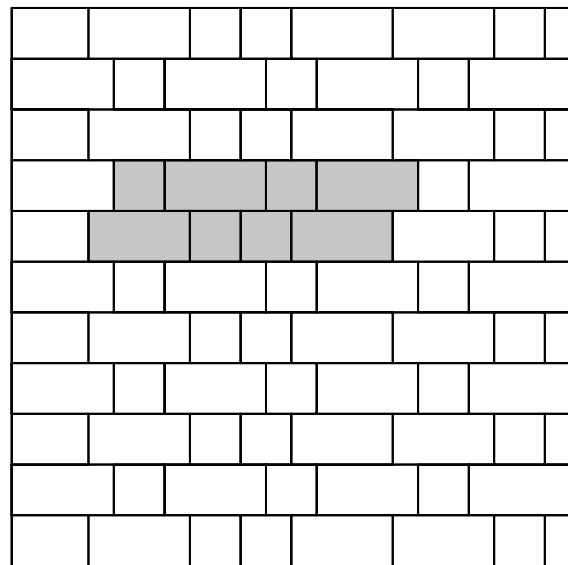
**125442** | Riquadro su rete  
CANDOR - NUX  
30x30 cm 12"x12"  
● 53

## MODULAR LAYOUT SCHEMI DI POSA



SIZES - FORMATI	% MQ
25x50 . 10"x20"	66,7 %
25x25 . 10"x10"	33,3 %
30x60 . 12"x24"	66,7 %
30x30 . 12"x12"	33,3 %

SIZES - FORMATI	% MQ
25x50 . 10"x20"	66,7 %
25x25 . 10"x10"	33,3 %
30x60 . 12"x24"	66,7 %
30x30 . 12"x12"	33,3 %



SIZES - FORMATI	% MQ
50x50 . 20"x20"	56,3 %
25x50 . 10"x20"	31,3 %
25x25 . 10"x10"	12,5 %
60x60 . 24"x24"	56,3 %
30x60 . 12"x24"	31,3 %
30x30 . 12"x12"	12,5 %

## SPECIAL PIECES PEZZI SPECIALI

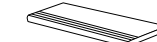
± 9/10 mm



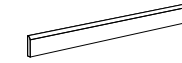
Battiscopa nat. rett.  
5,4x60 cm - 2"x24"  
● 10



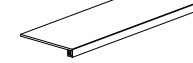
Elemento a elle grip  
15x30x4 cm - 6"x12"x1,6"  
● 22



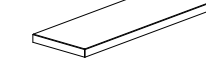
Gradino nat. rett.  
30x60 cm - 12"x24"  
● 55



Battiscopa grip  
8x50 cm - 3"x20"  
● 8



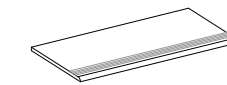
Gradone costa retta nat. rett. SX/DX  
33x120 cm - 13"x47"  
● 333



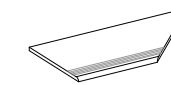
Gradone ang. costa retta nat. rett. SX/DX  
33x120 cm - 13"x47"  
● 345

## POOLS&WELLNESS SPECIAL PIECES PEZZI SPECIALI POOLS&WELLNESS

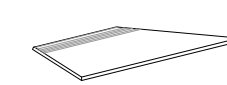
± 10 mm



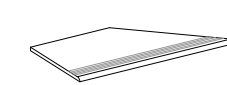
\*Bordo Line grip  
25x50 cm - 10"x20"  
● 41



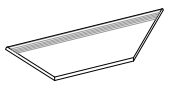
Angolo Bordo Line interno  
DX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 75



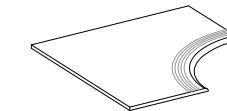
Angolo Bordo Line interno  
SX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 75



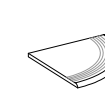
Angolo Bordo Line esterno  
DX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 75



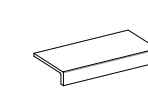
Angolo Bordo Line esterno  
SX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 75



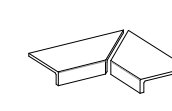
Angolo Curvo Line interno  
grip 50x50 cm - 20"x20"  
● 205



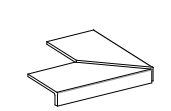
Angolo Curvo Line esterno  
grip 25x25 cm - 10"x10"  
● 189



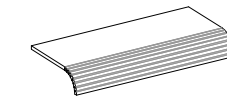
Elemento Elle monolitico grip  
15x30x4 cm - 6"x12"x1,6"  
● 22



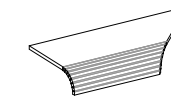
Coppia Angoli Elle interni  
grip 15x30x4 cm - 6"x12"x1,6"  
● 243



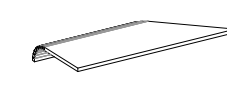
Coppia Angoli Elle esterni grip  
15x30x4 cm - 6"x12"x1,6"  
● 243



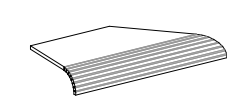
\*Bordo Curved non monolitico  
grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 153



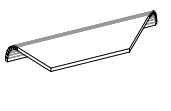
Angolo Bordo Curved interno  
DX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 208



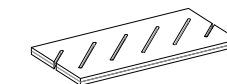
Angolo Bordo Curved interno  
SX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 208



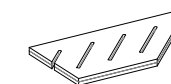
Angolo Bordo Curved esterno  
DX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 208



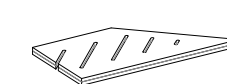
Angolo Bordo Curved esterno  
SX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 208



\*Griglia River 10+10 mm  
grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 213



Angolo Griglia River 10+10 mm  
grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 223

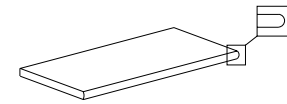


Angolo Griglia River 10+10 mm  
SX grip 25x50 cm - 10"x20"  
● 223

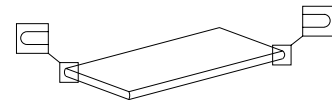
\*PRICE FOR A MINIMUM ORDER OF 20 ITEMS. FOR SMALLER VOLUMES, PLEASE CONTACT OUR COMMERCIAL OFFICE FOR A SPECIFIC QUOTE.  
PREZZO PER ORDINE MINIMO DI 20 PEZZI. PER QUANTITATIVI INFERIORI, RIVOLGERSI AGLI UFFICI COMMERCIALI PER UNA QUOTAZIONE SPECIFICA.

## SPECIAL PIECES

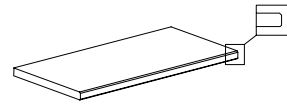
PEZZI SPECIALI



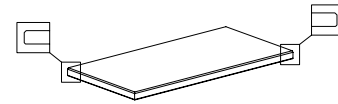
**50X100 cm 20"x40"**  
Gradone con Toro grip rett.  
● 297  
Gradone con Toro grip  
● 297



**50X100 cm 20"x40"**  
Gradone angolare con Toro dx/sx grip rett.  
● 337  
Gradone angolare con Toro dx/sx grip  
● 337



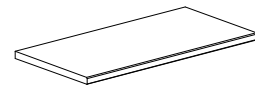
**50X100 cm 20"x40"**  
Bordo costa grip rett.  
● 297



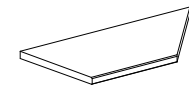
**50X100 cm 20"x40"**  
Angolare bordo costa dx/sx grip rett.  
● 337

## POOLS&WELLNESS SPECIAL PIECES

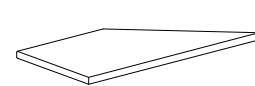
PEZZI SPECIALI POOLS&WELLNESS



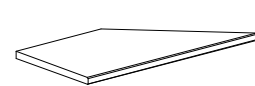
**Bordo Costa grip**  
**50x100 cm - 20"x40"**  
● 297



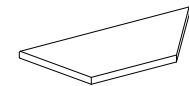
**Angolo Bordo Costa interno**  
**DX grip 50x100 cm - 20"x40"**  
● 303



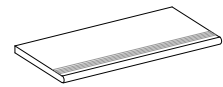
**Angolo Bordo Costa interno**  
**SX grip 50x100 cm - 20"x40"**  
● 303



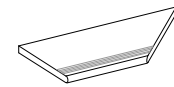
**Angolo Bordo Costa esterno**  
**DX grip 50x100 cm - 20"x40"**  
● 303



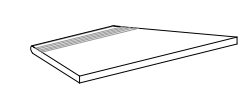
**Angolo Bordo Costa esterno**  
**SX grip 50x100 cm - 20"x40"**  
● 303



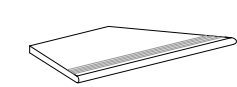
**\*Bordo Line con toro grip**  
**25x50 cm - 10"x20"**  
● 213



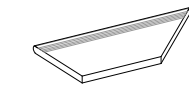
**Angolo Line interno con toro**  
**DX grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 228



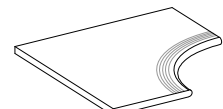
**Angolo Line interno con toro**  
**SX grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 228



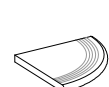
**Angolo Line esterno con toro**  
**DX grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 228



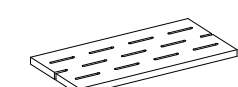
**Angolo Line esterno con toro**  
**SX grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 228



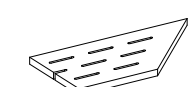
**Angolo Curvo Line interno con**  
**toro grip 50x50 cm - 20"x20"**  
● 337



**Angolo Curvo Line esterno con**  
**toro grip 25x25 cm - 10"x10"**  
● 329



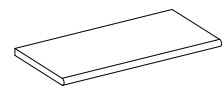
**\*Griglia 20 mm grip**  
**25x50 cm - 10"x20"**  
● 213



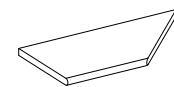
**Angolo griglia DX 20 mm**  
**toro grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 223



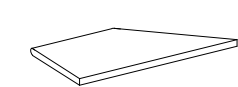
**Angolo griglia SX 20 mm**  
**toro grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 223



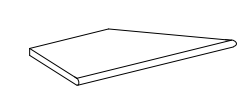
**\*Bordo con toro grip**  
**25x50 cm - 10"x20"**  
● 173



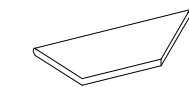
**Angolo interno con toro**  
**DX grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 213



**Angolo interno con toro SX**  
**grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 213



**Angolo esterno con toro DX**  
**grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 213



**Angolo esterno con toro SX**  
**grip 25x50 cm - 10"x20"**  
● 213



**Angolo Curvo interno con toro**  
**grip 50x50 cm - 20"x20"**  
● 321



**Angolo Curvo esterno con toro**  
**grip 25x25 cm - 10"x10"**  
● 313

\*PRICE FOR A MINIMUM ORDER OF 20 ITEMS. FOR SMALLER VOLUMES, PLEASE CONTACT OUR COMMERCIAL OFFICE FOR A SPECIFIC QUOTE.  
PREZZO PER ORDINE MINIMO DI 20 PEZZI. PER QUANTITATIVI INFERIORI, RIVOLGERSI AGLI UFFICI COMMERCIALI PER UNA QUOTAZIONE SPECIFICA.

WEIGHTS AND PACKAGING PESI E IMBALLI		50x100 20"x40" TWO	60x120 24"x47" nat. rett.	60x60 24"x24" nat. rett.	30x60 12"x24" nat. rett.	30x30 12"x12" nat. rett.	50x50 20"x20" grip	25x50 10"x20" grip	25x25 10"x10" grip	12,3x25 ARTIS WALL MATTONCINO	30x30 Mosaico su Rete	30x30 Muretto su Rete	30x30 Riquadro su Rete
	Pc.	1	2	3	6	13	4	9	17	34	11	11	11
	M²	0,5	1,44	1,08	1,08	1,17	1	1,125	1,06	1,05	1	1	1
	Kg	22,5	31	22,5	22,5	23	21,5	22,7	21,9	22,3	20,3	20,3	20,3
	Colli boxes	42	35	40	48	48	36	54	57	57	-	-	-
	M²	21	50,4	43,2	51,84	56,16	36	60,75	60,59	59,85	-	-	-
	Kg	945	1085	900	1080	1104	774	1230	1250	1271	-	-	-

## SLIP RESISTANCE | SCIVOLOSITÀ

	STANDARD NORMA	NATURAL SURFACE SUPERFICIE NATURALE	GRIP SURFACE SUPERFICIE GRIP
	B.C.R.A. (D.M.I. n. 236 μ>0,4)	> 0,40	> 0,40
	ANSI A137.1 (DCOF WET >0,42)	> 0,42	> 0,42
	DIN EN 16165 ANNEX B	R10	R11
	DIN EN 16165 ANNEX A	A + B A + B MOSAICO 4,7x4,7	A+B+C
	BS 7976 PTV ≥ 36 "Low slip risk"	≥ 36 Dry ≥ 36 Wet	≥ 36 Dry ≥ 36 Wet
AS 4586	Class P3	Class P4	

For specific certificates and data, contact Fincibec S.P.A. | Per i certificati specifici, e valori puntuali, contattare Fincibec SPA

## NOTES | NOTE

FINCIBEC RESERVES THE RIGHT TO MODIFY ITS PRODUCTS WITHOUT PRIOR NOTICE AND CANNOT BE HELD LIABLE FOR DIRECT OR INDIRECT DAMAGE CAUSED BY SUCH MODIFICATIONS.  
I PRODOTTI POSSONO ESSERE MODIFICATI DA FINCIBEC SENZA PREAVVISO, RESPINGENDO OGNI RESPONSABILITÀ SU POSSIBILI DANNI DIRETTI O INDIRETTI CAUSATI DA POTENZIALI MODIFICHE.

ALWAYS REFER TO THE PRICE LIST IN FORCE TO ENSURE CORRECT INFORMATION AND DATA ON CODES, PACKAGING, AND WEIGHT.  
VERIFICARE SEMPRE LA CORRETTEZZA DELLE INFORMAZIONI E DEI DATI RELATIVI A CODICI, IMBALLAGGI E PESI, CONSULTANDO IL LISTINO PREZZI IN VIGORE.

THE COLOURS SHADES, REPORTED ON THE CATALOGUE, ARE INDICATIVE.  
LE TONALITÀ DEI COLORI RIPORTATE NEL CATALOGO SONO INDICATIVE.

## COLOUR VARIATIONS | VARIAZIONI CROMATICHE



V1 EVEN APPEARANCE  
ASPETTO UNIFORME



V2 LIGHT VARIATION  
LIEVE VARIAZIONE



V3 MEDIUM VARIATION  
MEDIA VARIAZIONE

NUX - EBUR - CANDOR



V4 STRONG VARIATION  
INTENSA VARIAZIONE

ARTIS - ARTIS WALL

IT IS NECESSARY TO TAKE THE TILES FROM SEVERAL DIFFERENT BOXES WHEN LAYING  
È INDISPENSABILE ALL'ATTO DELLA POSA, PRELEVARE LE PIASTRELLE DA PIÙ CONFEZIONI.



### DURABILITY DURABILITÀ

### HEALTH SALUTE



#### EASY MAINTENANCE

FACILE DA MANTENERE

**MANTAINS ITS AESTHETIC AND FUNCTIONAL PROPERTIES UNALTERED OVER THE YEARS WITH ORDINARY CLEANING**

MANTIENE INALTERATE NEL TEMPO LE CARATTERISTICHE ESTETICHE E FUNZIONALI CON UNA NORMALE PULIZIA ORDINARIA



#### RESISTANT TO SUNSHINE

RESISTENTE AI RAGGI SOLARI

**MATERIAL WILL NOT FADE EVEN IN DIRECT CONTACT WITH UV RAYS**

IL MATERIALE A DIRETTO CONTATTO CON I RAGGI UV NON SUBISCE ALCUNA ALTERAZIONE DEI COLORI



#### ZERO FORMALDEHYDE

ZERO FORMALDEIDE

**WILL NOT GIVE OFF FORMALDEHYDE EMISSIONS**

NON RILASCIA FORMALDEIDE NELL'AMBIENTE.



#### ZERO VOCs

ZERO VOCs

**FINE PORCELAIN STONWARE IS AN INERT MATERIAL THAT DOES NOT EMIT VOLATILE ORGANIC COMPOUNDS (VOC)**

LE PIASTRELLE IN GRES PORCELLANATO SONO UN MATERIALE INERTE CHE NON EMETTE COMPOSTI ORGANICI VOLATILI (VOC)



#### RESISTANT TO CHEMICAL AGGRESSION

RESISTENTE ALL'ATTACCO CHIMICO

**RESISTANT TO CHEMICAL AGENTS AND ACIDIC/BASIC SUBSTANCES USED IN HOME**

RESISTE AGLI AGENTI CHIMICI E AGLI ACIDI/BASI DI USO DOMESTICO



#### RESISTANT TO STAINS

RESISTENTE ALLE MACCHIE

**IMPERMEABLE TO STAINS AND EASY TO CLEAN**

IMPERMEABILE ALLE MACCHIE E QUINDI FACILMENTE PULIBILE



#### ANALLERGIC

ANALLERGICO

**CONTAINS NO ALLERGENS**

NON CONTIENE ALLERGENI



#### ODOURLESS

INODORE

**DOES NOT GIVE OFF ODOURS INDOORS OR OUTDOORS**

NON RILASCIA ODORI NELL'AMBIENTE INDOOR E OUTDOOR



#### IMPERMEABLE

IMPERMEABILE

**FINE PORCELAIN'S STONWARE COMPACT NATURE PREVENTS ABSORPTION OF WATER AND MOISTURE**

GRAZIE ALLA SUA COMPATTEZZA IL GRES PORCELLANATO NON ASSORBE ACQUA E NON TEME L'UMIDITÀ



#### RESISTANT TO FROST

RESISTENTE AL GELO

**FINE PORCELAIN STONWARE IS FROSTPROOF AND CAN WITHSTAND EVEN THE COLDEST WINTER WEATHER**

IL GRES PORCELLANATO È INGELIVO E IN GRADO DI RESISTERE AI CLIMI PIÙ RIGIDI



#### RESISTANT TO MICROBES

RESISTENTE ALLA CRESCITA MICROBICA

**FINE PORCELAIN STONWARE IS AN INERT MATERIAL WHICH INHIBITS GROWTH OF BACTERIA AND FUNGUS**

LE PIASTRELLE IN GRES PORCELLANATO SONO UN MATERIALE INERTE E PERTANTO INIBISCONO LA CRESCITA DI BATTERI E FUNGHI



#### EASY TO CLEAN

FACILE DA PULIRE

**CAN BE CLEANED WITH WATER OR ORDINARY CLEANING PRODUCTS FOR GUARANTEED HYGIENE**

PULIBILE CON ACQUA O DETERGENTI COMUNI PER UNA GARANZIA DI UNA IGIENE SICURA



#### RESISTANT TO TEMPERATURE EXCURSIONS

RESISTENTE AGLI SBALZI TERMICI

**REMAINS UNALTERED BY SUDDEN CHANGES IN TEMPERATURE**

RESISTE SENZA ALTERAZIONI ALLE REPENTINE DIFFERENZE DI TEMPERATURE



#### RESISTANT AND UNALTERABLE

RESISTENTE E INALTERABILE

**FINE PORCELAIN STONWARE CAN BE USED TO COVER A GREAT VARIETY OF DIFFERENT SURFACES IN RESIDENTIAL AND COMMERCIAL BUILDINGS**

IL GRES PORCELLANATO PUÒ ESSERE UTILIZZATO PER RIVESTIRE MOLTEPLICI SUPERFICI IN AMBITO RESIDENZIALE E COMMERCIALE

### SAFETY SICUREZZA



#### FIRE-RESISTANT

RESISTENTE AL FUOCO

**FINE PORCELAIN STONWARE TILES ARE INCOMBUSTIBLE, DO NOT BURN, DO NOT GIVE OFF FUMES, AND DO NOT PROPAGATE FLAME IN CASE OF FIRE**

LE PIASTRELLE IN GRES PORCELLANATO SONO INCOMBUSTIBILI, NON BRUCIANO, NON EMETTONO FUMI, NE ALIMENTANO LA PROPAGAZIONE DELLE FIAMME IN CASO DI INCENDIO



#### UNALTERABLE UNDER THE EFFECT OF HEAT

INALTERABILE AL CALORE

**FINE PORCELAIN STONWARE HAS LOW THERMAL EXPANSION, MAKING IT IDEAL FOR USE WITH UNDERFLOOR HEATING SYSTEMS**

IL GRES PORCELLANATO GARANTISCE UNA RIDOTTA ESPANSIONE TERMICA E RISULTA IDEALE PER SISTEMI DI RISCALDAMENTO A PAVIMENTO



#### NON-SLIP

ANTISCIVOLO

**FINE PORCELAIN STONWARE SURFACES CAN BE MADE WITH NON-SLIP SURFACES**

ALCUNE SUPERFICI IN GRES PORCELLANATO POSSONO ESSERE REALIZZATE CON UN'ELEVATA RESISTENZA ALLO SCIVOLAMENTO.

### ENVIRONMENT AMBIENTE



#### ENVIRONMENTALLY SUSTAINABLE

ECOSOSTENIBILE

**FINE PORCELAIN STONWARE HAS A LOW ENVIRONMENTAL IMPACT THROUGHOUT ITS LIFESPAN, FROM PRODUCTION TO DISPOSAL**

IL GRES PORCELLANATO HA UN BASSO IMPATTO AMBIENTALE DALLA FASE DI PRODUZIONE A QUELLA DI SMALTIMENTO DEL PRODOTTO



#### RECYCLING

RICICLO

**FINE PORCELAIN STONWARE IS EASILY RECYCLABLE AS IT IS A HOMOGENEOUS PRODUCT MADE OF INERT NATURAL MATERIALS**

LE PIASTRELLE IN GRES PORCELLANATO SONO FACILMENTE RICICLABILI IN QUANTO PRODOTTI OMOGENEI, COSTITUITI DA MATERIALI NATURALI INERTI



#### EFFICIENCY AND ENERGY SAVINGS

EFFICIENZA E RISPARMIO ENERGETICO

**FINE PORCELAIN STONWARE SAVES ENERGY THANKS TO ITS THERMAL INERTIA, WHICH REDUCES INDOOR TEMPERATURE EXCURSION**

IL GRES PORCELLANATO FAVORISCE IL RISPARMIO ENERGETICO GRAZIE ALL'ELEVATA INERZIA TERMICA CHE RIDUCE GLI SBALZI DI TEMPERATURA DEGLI AMBIENTI.

**CARATTERISTICHE TECNICHE / GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA**  
 TECHNICAL SPECIFICATIONS / COLOURED PORCELAIN STONWARE - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG  
 CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / GRÉS FIN CÉRAME COLORÉ EN MASSE - CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS /  
 GRES FINO PORCELÁNICO TEÑIDO EN MASA - ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ / МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ, ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ  
**STANDARDS : UNI EN 14411 ANNEX G - Bla / UNI EN ISO 13006 ANNEX G - Bla**

CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ		TIPO DI PROVA STANDARD OF TEST NORME DU TEST TESTNORM TIPO DE PRUEBA ТИП ТЕСТА	VALORI PRESCRITTI DALLE NORME INTERNATIONAL STANDARDS INTERNATIONALE NORMWERTE VALEURS PREVUES PAR LES NORMES VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ	VALORE MEDIO AVERAGE VALUE MITTELWERT VALEURS MOYEN VALOR MEDIO СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ	
CARATTERISTICHE DIMENSIONALI - SIZE CHARACTERISTICS MASSEIGENSCHAFTEN - DETERMINATION DES CARACTÉRISTIQUES DIMENSIONNELLES CARACTERÍSTICAS DIMENSIONALES - РАЗМЕРНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ		REQUIREMENTS FOR NOMINAL SIZE N		NAT	GRIP
		7 cm ≤ N < 15 cm	N ≥ 15 cm		
			mm	%	mm
	LATI - SIDES - SEITEN COTES - CANTOS РАЗМЕРЫ СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES	± 0.9	± 0.6	± 2.0
		FOR RECTIFIED TILES	± 0.4	± 0.3	± 1.0
	SPESORE THICKNESS - DICKE ÉPAISSEUR - ESPESOR ТОЛЩИНА		± 0.5	± 5.0	± 0.5
		RETILINEITÀ DEGLI SPIGOLI STRAIGHTNESS OF SIDES - GERADUNGKEIT DER KANTEN RECTITUDE DES ARETES - RECTITUD DE LOS CANTOS КОСОУГОЛЬНОСТЬ	FOR NON-RECTIFIED TILES	± 0.8	± 0.5
		FOR RECTIFIED TILES	± 0.4	± 0.3	± 0.8
	ORTOGONALITÀ RECTANGULARITY - RECHTWINKLIGKEIT PERPENDICULARITÉ - ORTOGONALIDAD КРИВИЗНА СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES	± 0.8	± 0.5	± 2.0
		FOR RECTIFIED TILES	± 0.4	± 0.3	± 1.5
	PLANARITÀ SURFACE FLATNESS - EBENFLÄCHIGKEIT PLANEITE DE SURFACE - PLANEIDAD КРИВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ	CENTRE CURVATURE FOR NON-RECTIFIED TILES	± 0.8	± 0.5	± 2.0
		FOR RECTIFIED TILES	± 0.6	± 0.4	± 1.8
		EDGE CURVATURE FOR NON-RECTIFIED TILES	± 0.8	± 0.5	± 2.0
		FOR RECTIFIED TILES	± 0.6	± 0.4	± 1.8
	WARPAGE FOR NON-RECTIFIED TILES	± 0.6	± 0.5	± 2.0	
	FOR RECTIFIED TILES	± 0.6	± 0.4	± 1.8	
	ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION - WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU - ABSORCIÓN DE AGUA ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ	EN ISO 10545-3	≤ 0.5%		≤ 0.1%
	RESISTENZA ALLA FLESSIONE FLEXION RESISTANCE - BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРЕДЕЛ ПРОЧНОСТИ ПРИ ИЗГИБЕ		S ≥ 700 N < E7,5 mm		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ
			S ≥ 1300 N ≥ E7,5 mm		
			R ≥ 35 N/mm²		
	RESISTENZA ALL'URTO IMPACT RESISTANCE - STOSSFESTIGKEIT RESISTANCE AUX CHOCES - RESISTENCIA A LOS GOLPES УДАРОСТОЙКОСТЬ	EN ISO 10545-5	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		> 0.80
	COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL-EXPANSION - LINEARER WÄRMEAUSSDEHNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE - COEFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL - КОЭФФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕРМИЧЕСКОГО РАСШИРЕНИЯ	EN ISO 10545-8	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		α = 6,7x10 <sup>-6</sup> /C°
	RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI RESISTANCE TO THERMAL SHOCKS - BESTÄNDIGKEIT GEGEN TEMPERATURSCHWANKUNGEN RESISTANCE AUX CHOCES THERMIQUES - RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÉRMICOS СТОЙКОСТЬ К ПЕРЕПАДАМ ТЕМПЕРАТУРЫ	EN ISO 10545-9	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С		NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ
	DILATAZIONE ALL'UMIDITÀ (IN MM/M) MOISTURE EXPANSION (IN MM/M) - FEUCHTIGKEITSBEDINGTE AUSDEHNUNG (IN MM/M) - DILATATION À L'HUMIDITÉ (EN MM/M) - DILATACIÓN CON LA HUMEDAD (EN MM/M) - ВЛАЖНОСТНОЕ РАСШИРЕНИЕ (В ММ/М)	EN ISO 10545-10	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		MAX 0,1 mm / m
	RESISTENZA AL GEL FROST RESISTANCE - FROSTBESTÄNDIGKEIT - RESISTANCE AU GEL RESISTENCIA AL HIELO - МОРОЗОСТОЙКОСТЬ	EN ISO 10545-12	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С		NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ
	RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI USO DOMESTICO E ADDITIVI PER PISCINA RESISTANCE TO HOUSEHOLD AND SWIMMING POOL CHEMICAL PRODUCTS BESTÄNDIGKEIT GEGEN HAUSHALTSCHEMIKALIEN UND ZUSATZSTOFFE FÜR SWIMMINGPOOLS - RESISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES USAGE DOMESTIQUE ET ADDITIFS POUR PISCINE - RESISTENCIA A LOS PRODUCTOS QUÍMICOS DE USO DOMÉSTICO Y ADITIVOS PARA PISCINA - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ БЫТОВЫХ ХИМИЧЕСКИХ СРЕДСТВ, ДОБАВКАМ В БАССЕЙНЫ	EN ISO 10545-13	B MIN		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ
	RESISTENZA A BASSE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO LOW CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI - BESTÄNDIGKEIT BEI NIEDRIGEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN - RESISTANCE A BASSES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS - RESISTENCIA A BAJAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ALCALIS - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ НИЗКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ	EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ
	RESISTENZA AD ALTE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO HIGH CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI - BESTÄNDIGKEIT BEI HOHEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN - RESISTANCE A HAUTES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS - RESISTENCIA A ALTAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ALCALIS - СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ ВЫСОКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ	EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ
	RESISTENZA ALLE MACCHIE RESISTANCE TO STAINS - FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES - RESISTENCIA A LAS MANCHAS УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЯТНООБРАЗОВАНИЮ	EN ISO 10545-14	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME СООТВЕТСТВУЕТ
	CESSIONE DI PIOMBO E CADMIO LEAD AND CADMIUM DISCHARGE - ABGABE VON BLEI UND CADMIUM PERTE DE PLOMB ET CADMIUM - CESIÓN DE PLOMO Y CADMIO ВЫДЕЛЕНИЕ СВИНЦА И КАДМИЯ	EN ISO 10545-15	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		< AL LIMITE DI RILEVAMENTO < THAN INSTRUMENT LIMIT - UNMESSBARES WERT < LIMITE DE L'INSTRUMENT < LIMITE DEL INSTRUMENTO < НА ПРЕДЕЛЕ ОПРЕДЕЛИМОСТИ

PER I CERTIFICATI SPECIFICI, E VALORI PUNTI, CONTATTARE FINIBEC SPA - FOR SPECIFIC CERTIFICATES AND DATA, CONTACT FINIBEC S.P.A. - FÜR SPEZIELLE ZERTIFIKATE UND PUNKTWERTE, FINIBEC S.P.A. KONTAKTIEREN - POUR LES CERTIFICATS SPÉCIFIQUES ET LES VALEURS PONCTUELLES, CONTACTER FINIBEC S.P.A. - PARA LOS CERTIFICADOS ESPECÍFICOS Y LOS VALORES CONCRETOS, CONTACTE CON FINIBEC S.P.A. - ВО ВОПРОСАХ СПЕЦИАЛЬНЫХ СЕРТИФИКАТОВ И ПОКАЗАТЕЛЕЙ СВЯЖИТЕСЬ С FINIBEC SPA.

ESCLUSO PEZZI SPECIALI ED ELEMENTI DECORATIVI  
WITH THE EXCEPTION OF SPECIAL PIECES AND DECORS - A L'EXCEPTION DE PIÈCES SPÉCIALES ET ÉLÉMENTS DÉCORATIFS - AUSSCHLIEßLICH FORMSTÜCKE UND DEKORTEILE - EXCLUIDO PIEZAS ESPECIALES Y ELEMENTOS DECORATIVOS



**CENTURY**

Via Radici in Monte, 19  
42014 Roteglia (RE) Italy

Tel. +39 0536 855511  
Fax Italia +39 0536 851239  
Fax Export +39 0536 855541

[www.century-ceramica.it](http://www.century-ceramica.it)  
[info@century-ceramica.it](mailto:info@century-ceramica.it)

**FINCIBEC S.p.A.**

Sede legale: Via Valle d'Aosta, 47  
41049 Sassuolo (Mo) Italy  
Gruppo Fire S.R.L.

**FINCIBEC USA INC.**

420 Columbus Avenue  
Valhalla N.Y. 10595 USA  
[info@fincibecusa.com](mailto:info@fincibecusa.com)



Fincibec S.p.A è socio di:

